

Arrest van het Hof (Tiende kamer) van 14 september 2017 — Europese Commissie/Helleense Republiek

(Zaak C-320/15) ⁽¹⁾

(Niet-nakoming — Richtlijn 91/271/EEG — Behandeling van stedelijk afvalwater — Artikel 4, leden 1 en 3 — Secundaire behandeling of gelijkwaardig proces)

(2017/C 382/04)

Procestaal: Grieks

Partijen

Verzoekende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: G. Zavvos en E. Manhaeve, gemachtigden)

Verwerende partij: Helleense Republiek (vertegenwoordiger: E. Skandalou, gemachtigde)

Interveniënt aan de zijde van verwerende partij: Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland (vertegenwoordigers: C. Brodie en J. Kraehling, gemachtigden)

Dictum

- 1) De Helleense Republiek is tekortgeschoten in de verplichtingen die op haar rusten krachtens artikel 4, lid 1, van richtlijn 91/271/EEG van de Raad van 21 mei 1991 inzake de behandeling van stedelijk afvalwater, zoals gewijzigd bij verordening (EG) nr. 1137/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 22 oktober 2008, doordat zij er niet voor gezorgd heeft dat het stedelijk afvalwater van de agglomeraties Prosotsani, Doxato, Eleftheroupoli, Vagia en Galatista — waarvan het inwonerequivalent tussen 2 000 en 10 000 ligt — aan een secundaire behandeling of een gelijkwaardig proces werd onderworpen.
- 2) Het beroep wordt verworpen voor het overige.
- 3) De Europese Commissie en de Helleense Republiek dragen hun eigen kosten.

⁽¹⁾ PB C 328 van 5.10.2015.

Arrest van het Hof (Vijfde kamer) van 13 september 2017 (verzoek om een prejudiciële beslissing ingediend door de Sąd Najwyższy — Polen) — ENEA S.A./Prezes Urzędu Regulacji Energetyki

(Zaak C-329/15) ⁽¹⁾

(Prejudiciële verwijzing — Staatssteun — Begrip „steunmaatregelen van de staten of met staatsmiddelen bekostigd” — Verplichting voor een kapitaalvennootschap uit de energiesector die volledig in handen is van de staat tot afname van gelijktijdig met warmteproductie opgewekte elektriciteit)

(2017/C 382/05)

Procestaal: Pools

Verwijzende rechter

Sąd Najwyższy

Partijen in het hoofdgeding

Verzoekende partij: ENEA S.A.

Verwerende partij: Prezes Urzędu Regulacji Energetyki

Dictum

Artikel 107, lid 1, VWEU moet aldus worden uitgelegd dat een nationale maatregel als die welke in het hoofdgeding aan de orde is, waarbij zowel aan particuliere bedrijven als aan openbare bedrijven de verplichting wordt opgelegd elektriciteit uit warmtekrachtkoppeling af te nemen, niet kan worden aangemerkt als een maatregel van de staat of met staatsmiddelen bekostigd.

⁽¹⁾ PB C 320 van 28.9.2015.

Arrest van het Hof (Grote kamer) van 19 september 2017 — Europese Commissie/Ierland

(Zaak C-552/15) ⁽¹⁾

(Niet-nakoming — Vrij verrichten van diensten — Voertuigen — Huur of lease van een voertuig door een persoon woonachtig in een lidstaat van een dienstverrichter gevestigd in een andere lidstaat — Registratiebelasting — Betaling van de gehele belasting op het moment van registratie — Regels voor de terugbetaling van de heffing — Evenredigheid)

(2017/C 382/06)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: M. Wasmeier en J. Tomkin, gemachtigden)

Verwerende partij: Ierland (vertegenwoordigers: E. Creedon, L. Williams en A. Joyce, gemachtigden, bijgestaan door M. Collins, SC, S. Kingston en C. Daly, BL)

Dictum

- 1) Door voor te schrijven dat de volledige belasting ter zake van de registratie van voertuigen die van toepassing is bij definitieve registratie bij voorbaat moet worden voldaan, ongeacht de verwachte beperkte reële gebruiksduur van een ingevoerd voertuig in Ierland, terwijl de tijdelijke duur van de lease of huur nauwgezet is vastgelegd en tevoren bekend is, is Ierland de verplichtingen niet nagekomen die krachtens artikel 56 VWEU op deze lidstaat rusten.
- 2) Door niet te voorzien in de betaling van rente bij de terugbetaling van de belasting ter zake van de registratie van voertuigen en door op de terug te betalen registratiebelasting een bedrag van 500 EUR in te houden uit hoofde van administratiekosten, is Ierland de verplichtingen niet nagekomen die krachtens artikel 56 VWEU op deze lidstaat rusten.
- 3) Ierland wordt verwezen in de kosten.

⁽¹⁾ PB C 414 van 14.12.2015.
